

Stadt Vaihingen
an der Enz



I M P R E S S U M



WEKA
INFORMATIONSSCHRIFTEN-
UND WERBEFACHVERLAGE
GMBH

INTERNET: <http://www.weka-cityline.de>
E-MAIL: info@weka-cityline.de

Lechstraße 2, 86415 Mering
Postfach 1147, 86408 Mering
Telefon 0 82 33/3 84-0
Telefax 0 82 33/3 84-1 03



AUCH IM INTERNET:
<http://www.weka-cityline.de>

IN UNSEREM VERLAG ERSCHEINEN:

Broschüren zur Bürgerinformation, Heiraten,
Wirtschaftsförderung, Umweltschutz und
zum Thema Bauen.

Herausgegeben in Zusammenarbeit mit der Kommune.
Änderungswünsche, Anregungen und Ergänzungen
für die nächste Auflage dieser Broschüre nimmt die
Verwaltung oder das zuständige Amt entgegen.

Titel, Umschlaggestaltung sowie Art und Anordnung
des Inhalts sind zugunsten des jeweiligen Inhabers
dieser Rechte urheberrechtlich geschützt. Nachdruck
und Übersetzungen sind – auch auszugsweise – nicht
gestattet.

Nachdruck oder Reproduktion, gleich welcher Art,
ob Fotokopie, Mikrofilm, Datenerfassung, Datenträger
oder online, nur mit schriftlicher Genehmigung des
Verlags.

Akquisition: Margot Schmied

Verkauf: Holger Janes

Herstellung: Manuela Pohl

71654064 / 1. Auflage / Ried / Ried

Printed in Germany 2000



Herzlich willkommen.

Der Standort Vaihingen an der Enz bietet Ihnen nicht nur hervorragende strukturelle Voraussetzungen in einer reizvollen Umgebung und damit ideale Bedingungen für einen Start Ihres Unternehmens in dieser Region an, er bietet auch Ihren Mitarbeitern einen hohen Wohn- und Freizeitwert.

Unser Wirtschaftsbeauftragter kümmert sich gerne um alle Belange ansiedlungswilliger und ansässiger Unternehmen. Zeitverluste durch langwierige Baugenehmigungsverfahren wird es nicht geben. Wichtige Informationen können umgehend bereitgestellt und besprochen werden.

Überzeugen Sie sich selbst bei einem unbürokratischen Gespräch.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Heinz Kälberer'.

Heinz Kälberer
Oberbürgermeister



Welcome.

The location Vaihingen at the Enz offers you not only distinguished structure in natural surroundings, but also conditions for a perfect start of your enterprise in this region and also offers your staff a good place for living and relaxing.

Our Economy Commissioner gladly takes care of all matters of setting your enterprise. There will be no time wasted by slow buildingpermits. Important information will be immediately provided and discussed.

We invite you to experience unbureaucratical procedures.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Heinz Kälberer'.

Heinz Kälberer
(Mayor)
Oberbürgermeister



Ensing

Stadt Vaihingen an der Enz



Enzweihingen



Aurich



Vaihingen an der Enz

1 Vaihingen an der Enz stellt sich vor:

Die Große Kreisstadt Vaihingen an der Enz umfasst acht Teilorte und die Kernstadt mit insgesamt 26899 Einwohnern. Knapp 10000 davon leben in Vaihingen selbst. Die historisch gewachsene und dennoch moderne Stadt bildet insgesamt eines der attraktivsten Mittelzentren der Region Stuttgart. Die sehr gute Verkehrs-anbindung trug schon sehr früh zur guten wirtschaftlichen Entwicklung Vaihingens bei.

Allein in den letzten zwei Jahrzehnten haben die meisten bereits in Vaihingen ansässigen Unternehmen erhebliche Investitionen getätigt und viele neue Firmen sind zusätzlich ansässig geworden.

Heute unternimmt und bietet die Stadt alles, um das vorhandene Wachstumspotenzial des leistungsstarken Mittelzentrums voll auszuschöpfen. Nicht zuletzt deshalb ist die „Vaihinger Produktpalette“ so vielseitig und mit ihren „Spezialitäten“ weit über Baden-Württemberg hinaus bekannt. Handwerksbetriebe fühlen sich hier genauso zu Hause wie große Firmen aus der Metall-, Nahrungsmittel-, Foto- und Halbleiterindustrie.



Vaihingen an der Enz



Vaihingen an der Enz

1 This is Vaihingen at the Enz:

The big countytown Vaihingen at the Enz encloses eight boroughs and the city with a total of 26,899 inhabitants. About 10,000 of them live in Vaihingen itself. The city has got interesting historical sights on the one hand and modern architecture on the other and thus presents itself as an attractive centre in the region around Stuttgart.

The excellent traffic system has contributed to the outstanding economic development of Vaihingen.

In the past two decades most of the local businesses have made important investments and have attracted newly founded firms. The City Council supports everything that helps to promote business and economy in our intermediate centre. This is why it is not surprising that the products made in Vaihingen have become well-known all over Baden-Württemberg and far beyond. It is this support that creates an atmosphere of enterprise that makes it possible for the smaller and very big firms alike to feel comfortable and well looked after.

2 Die acht Teilorte:

Aurich (1619 Einw.) Schöner, alter und etwas versteckt im Kreuzbachtal liegender Stadtteil mit ortsprägenden Fachwerkscheunen.

Ensing (2490 Einw.) Früher Sitz der Grafen von Vaihingen. Hier entspringt die Quelle des bekannten Mineralwassers.

Enzweihingen (3915 Einw.) Bereits zu Beginn des 16. Jahrhunderts – durch seine verkehrsgünstige Lage an der Reichsstraße – bedeutender Ort. Schon früh siedelten sich hier Industriebetriebe an.



Vaihingen an der Enz



Vaihingen an der Enz



- Gündelbach** (1266 Einw.) Idyllischer Ort, bekannt für seinen Weinbau, dessen Schutzpatron der frühchristliche Märtyrer Laurentius ist.
- Horrheim** (2594 Einw.) Der Weinbauort mit Weinmuseum und Weinlehrpfad zieht immer mehr Wochenendtouristen an.
- Kleinglattbach** (3422 Einw.) Der am schnellsten wachsende Stadtteil mit großem Wohnungsbauschwerpunkt. In nächster Nähe zum neuen Kernstadt-Bahnhof gelegen.
- Riet** (888 Einw.) Der kleinste Vaihinger Stadtteil. Idyllisch im Strudelbachtal gelegen, war der Ort in früheren Jahrhunderten Heimat von mehreren Adelsfamilien und Geburtsort von Wilhelm von Hohenheim, dem Vater des berühmten Naturforschers und Arztes Paracelsus.
- Roßwag** (1206 Einw.) Roßwag mit seinen behutsam renovierten Fachwerkhäusern und der mittelalterlichen Martinskirche hat sich den Charakter eines alten Weinortes bewahrt. Die herrliche Landschaft zwischen Roßwag und Mühlhausen lädt zum Wandern oder zu Fahrradtouren ein.

2 The eight boroughs:

- Aurich:** (1,619 inh.) *beautiful, old and somewhat hidden in the Kreuzbachtal with locally constructed half-timbered barns.*
- Ensing:** (2,490 inh.) *originally residence of the Earls of Vaihingen and source of the well-known mineral water.*
- Enzweihingen:** (3,915 inh.) *dates back to the beginning of the 16th century, conveniently situated on the Reichsstraße. Early settlement of industrial companies.*
- Gündelbach:** (1,266 inh.) *idyllic place, known for its wine culture. The early Christian martyr Laurentius is Gündelbach's patron.*
- Horrheim:** (2,594 inh.) *attracts many weekend visitors who enjoy Horrheim's wine and its wine museum.*
- Kleinglattbach:** (3,422 inh.) *the fastest growing district with main focus on residential housing. Situated very closely to the new Centre-railway station.*
- Riet:** (888 inh.) *smallest of Vaihingen's boroughs. Idyllically situated in the Strudelbachtal. It used to be the venue of several noble families and birthplace of Wilhelm von Hohenheim, the father of Paracelsus, the famous nature researcher and doctor.*
- Roßwag:** (1,206 inh.) *with carefully renovated, half-timbered construction houses and the medieval Martin's Church. Roßwag has preserved the character of an old wine place. The superb landscape between Roßwag and Mühlhausen is ideal for hiking and biking.*



Gündelbach



Horrheim



Kleinglattbach



Roßwag



Riet



3 Lösungen:

Die moderne und bürgernahe Verwaltung von Vaihingen an der Enz steht in engem Kontakt zu allen Bürgern und den ortsansässigen Unternehmen und ist immer darum bemüht, als Dienstleister der gesamten Stadt beratend und unterstützend tätig zu sein.

Wirtschaftsförderung besteht hier nicht nur aus der Bereitstellung des idealen Standortes für Ihr Unternehmen, sondern auch in gemeinsamen Anstrengungen, um für jeden Investor die passende Lösung zu finden.

Wir unternehmen unser Bestes für Sie.

3 Efforts:

The modern management of the township of Vaihingen at the Enz seeks to support its people and its industry. We not only provide the ideal location for your enterprise, we also advise you and try to make life easy for you.

4 Der Standort und die Verkehrsstruktur:

Die Stadt Vaihingen bietet in dem neuen, zentralen und interkommunalen Gewerbegebiet „Ensingens-Süd“ Flächen unterschiedlicher Größe auf insgesamt 80 Hektar Areal an. Dieses Gewerbegebiet wird von Vaihingen an der Enz, Illingen und Oberriexingen gemeinsam realisiert.

Auch auf Firmen mit relativ hohem Flächenbedarf sind wir vorbereitet.

Die Stadt hat alles getan, um die bereits bisher ausgezeichnete Verkehrsanbindung noch zu verbessern. Der Mix aus Schiene, Straße und öffentlichem Personennahverkehr hat sich bewährt und entlastet die Hauptverkehrsknotenpunkte. Eine schnelle und einwandfreie überörtliche Schnellverkehrsanbindung ist gewährleistet und die örtliche Verkehrssituation ist sehr gut.

Die Bürger der gesamten Stadt und ihrer Umgebung fühlen sich hier wohl und gelten als hochqualifizierte Fachkräfte aus allen Bereichen. Kinder und Jugendliche werden in den Kindergärten und Schulen aller Niveaus sehr gut betreut und ausgebildet.

Der Umgang und die Arbeit mit den neuen Medien und dem Internet ist für Vaihingen selbstverständlich.

4 The location and traffic structure:

In a new central and inter-community industrial estate "Ensingens-South" the City of Vaihingen offers plots on an 80 hectares area. We can meet demands of relatively large areas.

The city has done everything to improve the already good traffic links. The mixture of rail, road and public transport has proved to be efficient. The inhabitants of this area like living here and many of them are highly qualified and skilled. Children and teenagers are well looked after and educated in kindergartens and schools of all levels. We are used to work with the new media and the Internet.

5 Das Vaihinger Gewerbe:

Das Werbebonbon wurde in Vaihingen von der Firma Jung erfunden, und der Vordenker des Dualen Ausbildungs-Systems und Ideengeber des modernen Industriestaates Württemberg, Ferdinand Steinbeis, entstammt ebenfalls einer Vaihinger Familie. So stimmt hier eben seit alters her die Mischung aus Handwerk und Inspiration, die zu Innovationen anregt.

Heute wird das Bild des Wirtschaftsstandortes Vaihingen bestimmt durch mittelständische Industrie (unter anderem Elektronik, Feinmechanik, Maschinen- und Werkzeugbau), das vielschichtige Handwerk, den florierenden Einzelhandel und zeitgemäßen Dienstleistungen.

Eine Bandbreite, die keine Wünsche offen lässt.



Einige bekannte Unternehmen unseres Standortes sind die Firma Ezel, Bauunternehmung, die für ihre Qualität im ganzen Land bekannt ist, die Firma Jung Süßwaren, die seit 1860 in Vaihingen produziert, die Agfa-Gevaert AG, einer der größten Fotokonzerne der Welt und „Tochter“ des Chemieriesen Bayer, die Löwe & Jaegers Co. KG, Spezialisten für Rohre sämtlicher Größen und Materialien, die Ensinger Mineralquellen, deren Sprudel wegen des Geschmacks und der Qualität im gesamten baden-württembergischen Gebiet beliebt ist, und die Firma Behr, deren Kühler in vielen Fahrzeugen zum Einsatz kommen. Diese Liste ließe sich weiter fortsetzen, allen gemeinsam ist aber, dass sie alle in den letzten Jahren eine sehr gute Entwicklung verzeichnen konnten. Es lohnt sich also, Vaihingen an der Enz – mit seinen Spezialitäten – selbst einmal näher kennen zu lernen.

5 The businesses of Vaihingen:

The idea of the promotional sweet originates in the company Jung in Vaihingen. Ferdinand Steinbeis, who promoted the educational system of togetherness of skill and theory, comes from Vaihingen.

Inspiration and innovation have always been at home in Vaihingen.

Vaihingen's economy is determined by industry such as electronics, precision engineering, engines and tool manufacturing, trade, retail business and services. There is nothing missing.

Some popular businesses in Vaihingen are the construction company Ezel, well-known for her quality, the firm Jung Sweets, which has been producing in Vaihingen since 1860, the Agfa-Gevaert limited company, one of the world's biggest photo concerns linked with the chemical giant Bayer, the Löwe & Jaegers Co. KG, specialists for pipes of all sizes and materials, the Ensingen mineral springs (their mineral water is popular in the whole area of Baden-Württemberg, because of the taste and the quality of the water) and the firm Behr, that produces cooling systems especially for car engines.

This list could easily be continued. All those enterprises have in common that they have been doing very well in the past decade. It is certainly worthwhile to have a closer look at Vaihingen's businesses and industrial locations.

6 Die Infrastruktur:

Die Stadt Vaihingen an der Enz verfügt über einen Anschluss an die Bahn-Neubaustrecke Stuttgart-Mannheim. Ein Inter-Regio-Halt ist eingerichtet, dadurch ist es möglich, in nur ca. 17 Minuten nach Stuttgart zu fahren. Es stehen 400 Park+Ride-Abstellplätze zur Verfügung. Allen Anforderungen an eine moderne Stadt kann entsprochen werden. Die Wege sind kurz und gut ausgebaut, alle Teilorte und die Städte der nahen Umgebung sowie die gesamte Region sind schnell und direkt erreichbar. Die kommunalen und privaten Einrichtungen und Dienstleistungen arbeiten auf höchstem Niveau, um das moderne Mittelzentrum weiter voranzubringen. Wir sind sicher, Ihnen eine intakte, wunderschöne Umwelt sowie optimale Bildungs-, Gesundheits-, Verkehrs- und Informationsstrukturen anbieten zu können.

6 The infrastructure:

The new express train between Stuttgart and Mannheim stops in Vaihingen, so does the Regio. It takes 17 minutes to get to Stuttgart. There are 400 Park + Ride parking plots. All demands of traffic are met. Short distances and immediate accessibility is our principle of communication. Public and private institutions and service stations do their jobs efficiently to improve further their performances.

We are glad to be able to offer you a good and beautiful environment, as well as outstanding educational, health, traffic and communication structures.



Gewerbegebiet Flosch



Bahnhof Vaihingen/Enz



Oberriexingen Stadtkern



Illingen

6a Das Gewerbegebiet Ensingen-Süd:

Regional bedeutsamer Schwerpunkt für Industrie, Gewerbe und Dienstleistungseinrichtungen mit guter Lage zum neuen Bahnhof und ortsdurchfahrtsfreier Anbindung an die B 10. Gesamtgröße 80 ha. Ein Standort mit optimaler Verkehrsanbindung und guter innerer Erschließung mit ausreichender Kapazität der technischen Infrastruktur. Das Gewerbegebiet ist ansprechend gestaltet und ausgestattet und fügt sich gut in die Umgebung ein. Parkplätze werden, genauso wie Grünflächen, in ausreichender Anzahl vorhanden sein. Das Gewerbegebiet befindet sich in einem innovativen industriellen Umfeld und bietet flexible Raumangebote zu günstigen Konditionen. Beratung erfolgt durch die Stadt und die Grundstücks- und Erschließungsgesellschaft.

6a The industrial estate „Ensingen-South“:

This estate is important for the region and a main focus for industry, business and service installations with the new railway station and a local junction to the highway B10. It is an area of 80 hectares, opening up with sufficient capacity of the technical infrastructure. The industrial estate blends in very well with the neighbouring areas. There will be plenty of parking areas and lawns and trees. The industrial estate itself lies in an innovative industrial periphery and offers flexible space to convenient conditions. Consulting is handled by the city and the developing society.

6b Die Partner bei der Realisierung dieses Projekts, die Gemeinden Oberriexingen und Illingen, stellen sich vor:

Oberriexingen:

Oberriexingen ist mit rund 2900 Einwohnern die kleinste selbstständige Stadt im Landkreis Ludwigsburg. Trotzdem müssen die Bürger der Stadt nicht auf Annehmlichkeiten der Moderne verzichten. Kindergärten und Grundschule, Sportplätze und Festhallen sowie gut ausgebaute Fahrradwege sind vorhanden. Seit 1777 ist Oberriexingen über eine Brücke von Vaihingen an der Enz aus zu erreichen. Im alten Teil der Stadt ist die historische Stadtmauer in vielen Teilen erhalten, die Gassen sind winkelig und schmal. So gilt, wie für so vieles, auch für die Stadt Oberriexingen, die sich trotz Gemeindereform ihre Selbstständigkeit erhalten konnte: klein – aber fein.

Illingen:

Die Gemeinde Illingen liegt am östlichen Rand des Enzkreises. Zusammen mit seinem malerisch gelegenen Ortsteil Schützingen steht Illingen für ein modernes, aufstrebendes Kleinzentrum und bietet neben hervorragenden Standortvorteilen eine anerkannt hohe Lebensqualität. Die liebliche Landschaft, reizvoll gelegen an der südlichen Flanke der Stromberglandschaft, und die vielen gepflegten Wanderwege machen Illingen zum beliebten Naherholungsgebiet. Gewerbeansiedlung und Bestandspflege sind in Illingen Chefsache. Unkompliziertes Vorgehen und verlässliches Arbeiten schaffen ein Klima der Innovation und Leistungsbereitschaft, in dem sich die Verwaltung eindrucksvoll als verlässlicher Partner der Wirtschaft einbringt.



6b The partners of this project, the townships Oberriexingen and Illingen, put themselves forward:

Oberriexingen:

Oberriexingen is with about 2,900 inhabitants the smallest self-organized city in the district of Ludwigsburg, but the people need not miss out on any of the achievements of modern time.

Kindergartens and the primary school, sports fields and festival halls, as well as bicycle tracks are available. Since 1777 Oberriexingen is connected to Vaihingen at the Enz by a bridge. In the old part of the city, there is the historical city wall well kept and the lanes are angular and narrow. So it is true as it is for many of our boroughs: small – but fine.

Illingen:

The township of Illingen lies in the east of the Enzkreis. Together with its picturesquely situated part Schützingen, Illingen stands for a modern, up-and-coming small centre and offers besides advantages of location an accepted high quality of life.

Pleasant landscape, zestfully situated at the southernly rim of the Stromberg, and many possibilities for brisk walks make Illingen to one of the popular recreation areas.

New business settlements and the needs of existing firms are a matter for the management in Illingen.

Non-complicated proceedings and reliable work has created a climate that supports innovation and performance together with the management of the town as a reliable partner of the economics.

7 Die Finanz- und Kreditinstitute:

Viele der großen Bank- und Kreditinstitute der Bundesrepublik unterhalten in Vaihingen Geschäftsstellen. Sie ermöglichen die weltweite Abwicklung von Finanzgeschäften aller Art und führen individuelle Beratungen in allen Geld- und Finanzierungsfragen durch. Sie stehen kompetent zu Ihrer Seite und bemühen sich um schnelle und diskrete Abwicklung Ihrer finanziellen Angelegenheiten.

7 The credit and banking institutions :

Many of the large credit and banking establishments of Germany have a branch in Vaihingen. They render global settlement of financial business of all types and offer individual consultation in all money and financing affairs. They are competent partners for quick and discreet settlement of your financial affairs.

8 Freizeit und Erholung in Vaihingen an der Enz und Umgebung:

Die wunderschöne Umgebung von Vaihingen lädt Sie zu ausgiebigen Ausflügen in die Natur ein.

Wälder, Wiesen, Seen und natürlich die Weinberge prägen das Landschaftsbild, erfreuen die Sinne und laden zum Verweilen ein.

Hier findet jeder die Entspannung, die er wünscht und die heute für das Wohlbefinden immer wichtiger wird.

Vielseitige kulturelle Veranstaltungen, weit gefächerte Möglichkeiten der sportlichen Betätigung und ein umfassendes Bildungsangebot für jeden Wunsch runden das Freizeit- und Erholungsangebot ab.

Kinder und Jugendliche fühlen sich hier genauso wohl wie Erwachsene und ältere Menschen.

8 Leisuretime and recreation in Vaihingen at the Enz:

The beautiful surroundings of Vaihingen invite you to many long trips in the nature. Forests, meadows, lakes and of course the vineyards form the scenery and make you feel good. Everybody finds here the relaxation that he desires and that is needed for the well-being and that becomes more and more important.

Multilateral cultural entertainments, a wide range of activities and a comprehensive



Hallenbad und Freibad



Seewaldseen

Stadt Vaihingen an der Enz



educational offer for any desire awaits you here.
Children and teenagers feel here just as comfortable
as adults and the elderly.

9 Unsere Kontaktadressen für Sie:

Oberbürgermeister Heinz Kälberer
Marktplatz 1, 71665 Vaihingen an der Enz

Arbeitslosenzahl	August 1999	900
Arbeitslosenquote	August 1999	4,9 %
Durchschnitt	1996 - 1998	6,1 %
Arbeitslose Jugendliche		105
Anteil an allen Arbeitslosen		11,7 %

Oberbürgermeister (Mayor) Heinz Kälberer
Marktplatz 1, D-71665 Vaihingen at the Enz

Telephone: +49 (0) 70 42/18-2 24

Entgelte je Beschäftigten	1992	39.187 DM
Löhne und Gehälter je Beschäftigten	1994 (Ind.)	56.411 DM
Steuerkraftsumme je Einwohner	1997	1.399 DM

Die Stadt Vaihingen an der Enz, gemäß
Regionalplan Stuttgart Mittelzentrum im
Kreis Ludwigsburg mit acht Stadtteilen
und in der Verwaltungsgemeinschaft mit
Sersheim, Eberdingen und Oberriexingen
stehend (Einzugsbereich von 50.000 Ein-
wohnern).

Statistiken Vaihingen (nur Stadt mit Stadtteilen):

Total Population	30. 6. 1999	26,899
Male	30. 6. 1999	13,359
Female	30. 6. 1999	13,540
Children under 15 years	30. 6. 1999	5,018
Foreigners	30. 9. 1000	3,809

Bevölkerung	30. 6. 1999	26.899 Einwohner
männlich	30. 6. 1999	13.359
weiblich	30. 6. 1999	13.540
Kinder unter 15 Jahren	30. 6. 1999	5.018
Ausländer	30. 9. 1999	3.809

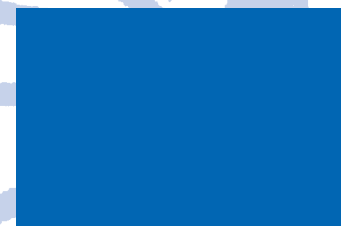
Versicherungspflichtig Beschäftigte	13. 1. 1999	7.016
Beschäftigte im produzierenden Gewerbe	13. 1. 1999	4.043
Beschäftigte im Dienstleistungssektor	13. 1. 1999	1.788
Beschäftigte in Handel und Verkehr	13. 1. 1999	1.051
Berufseinpender	13. 1. 1999	2.877
Berufsauspendler	13. 1. 1999	6.953
Landwirtschaftliche Betriebe > 30 ha	1997	75

Arbeitslosigkeit (Zahlen des Arbeitsamtes
Vaihingen, zuständig für die gesamte
Verwaltungsgemeinschaft mit Sersheim,

Eberdingen und Oberriexingen):



Wirtschaftskraft in der Region:



10 Some demographical figures:

The city of Vaihingen at the Enz is, according to the
Region plan Stuttgart, an intermediate centre in
the Enz area with eight boroughs and is connect-
ed to the administration community of Sersheim,
Eberdingen and Oberriexingen (entrance range
of 50,000 inhabitants)

Statistics Vaihingen (only city with the districts):

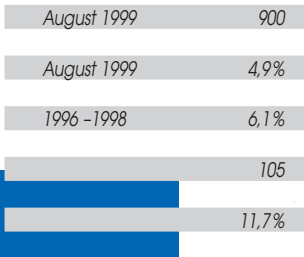


Insured employees situation
and economic sectors:

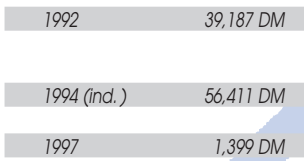
Total of insured employees	13. 1. 1999	7,016
Employees in the produ- cing sector	13. 1. 1999	4,043
Employees in the service sector	13. 1. 1999	1,788
In trading and traffic	13. 1. 1999	1,051
Incoming commuters	13. 1. 1999	2,877
Outgoing commuters	13. 1. 1999	6,953
Farming > 30 ha	1997	75

Unemployment (numbers of the employment
office district Vaihingen, with jurisdiction over the

total administration community with Sersheim, Eberdingen and Oberriexingen):



Economic strength in the region:



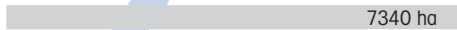
Stadt Vaihingen an der Enz:
Mittelzentrum im Kreis Ludwigsburg gemäß Regionalplan Stuttgart, mit Sersheim, Eberdingen und Oberriexingen und den acht Stadtteilen einen Mittelbereich bildend (Einzugsbereich von ca. 50.000 Einwohnern).

Nächste Oberzentren:



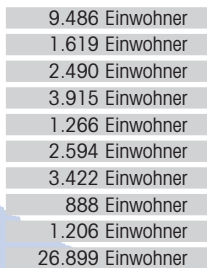
Naturerholungsräume:
Naturpark Kraichgau-Stromberg

12 Flächen



13 Bevölkerungsstärke

Stand: 30. 6. 1999



11 Structure, location and function in the area

City of Vaihingen at the Enz:

Intermediate center in the Enz area according to Region plan Stuttgart, with Sersheim, Eberdingen and Oberriexingen and acht boroughs (entrance range of about 50,000 inhabitants).

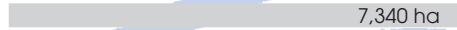
Next higher order centres:



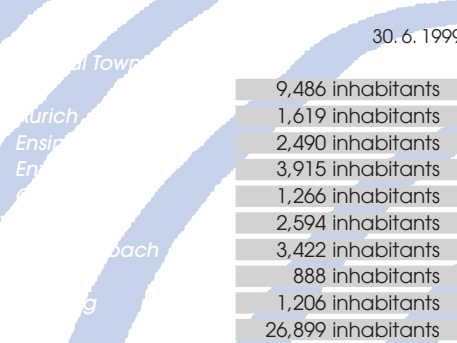
Nature recreation areas:

Nature park Kraichgau-Stromberg

12 Areas



13 Population:



B 10 Vaihingen-Stuttgart/
Vaihingen-Pforzheim
B 35 ab Illingen-Bruchsal

Autobahnanschlüsse:

Stuttgart-Zuffenhausen (A 81) Entfernung: 18 km
Pforzheim-Ost (A 8) Entfernung: 16 km

Internationale Flughäfen:

Stuttgart Entfernung: 38 km
Frankfurt Entfernung: 125 km

Schienerfernverkehr:

Schnellbahnanbindung
Stuttgart-Mannheim
IR-Haltepunkt in Vaihingen
400 Park+Ride-Abstellplätze
17 Minuten bis Stuttgart-Hauptbahnhof

Nahverkehrsanbindung:

- * Stadtbahnanschluss
- * Bietigheim-Ludwigsburg-Stuttgart
- * Mühlacker-Pforzheim-Karlsruhe
- * Busbahnhof mit acht Buslinien in alle Stadtteile und Orte der Verwaltungsgemeinschaft.

Stadt Vaihingen an der Enz



14 Infrastructure / traffic connections

B 10 Vaihingen-Stuttgart /
Vaihingen-Pforzheim
B 35 Illingen-Bruchsal

Motorway connections:

Stuttgart-Zuffenhausen (A 81) distance: 18 km
Pforzheim-East (A 8) distance: 16 km

International airports:

Stuttgart distance: 38 km
Frankfurt distance: 125 km

Long distance railway traffic:

Express railway connection:
Stuttgart-Mannheim
IR-Stop in Vaihingen
400 Park+Ride parking plots
17 minutes to Stuttgart main station

Local transportation:

- * S-Bahn (local train)
- * Bietigheim-Ludwigsburg-Stuttgart (train)
- * Mühlacker-Pforzheim-Karlsruhe (train)
- * Bus station with eight bus lines to all boroughs and towns of the administration community.

15 Bildungseinrichtungen



Universitäten und Fachhochschulen in Stuttgart, Ludwigsburg und Pforzheim.

17 Kindergärten in den Stadtteilen (7 städtisch, 8 evangelisch, 2 katholisch) sowie einen Waldorf-Kindergarten und einen Sonderschul-Kindergarten.



Vaihingen an der Enz verfügt über mehrere Sport- und Mehrzweckhallen und Freiplätze sowie ein Hallen- und ein Freibad. Die Partnerstadt von Vaihingen an der Enz ist die Stadt Kőszeg in Ungarn.

Visco®-Lüfterkupplungen aus Vaihingen

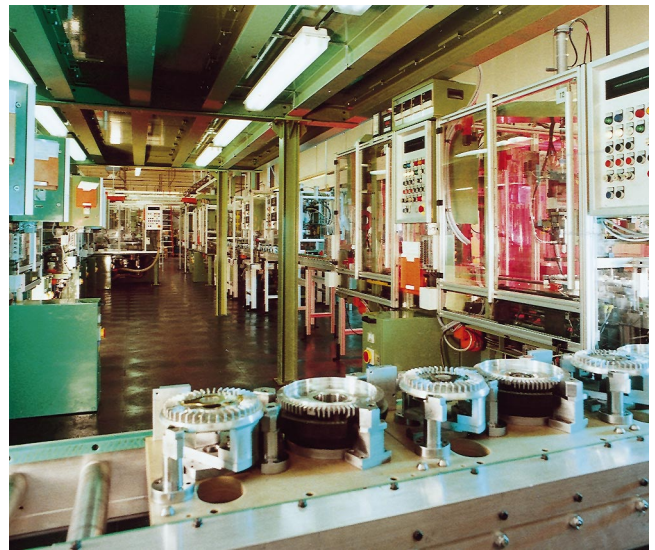


Motors oder Klimatisierung gerecht zu werden und leisten einen bedeutenden Beitrag zur Treibstoffesparung und Geräuschreduzierung. Mit der Umstrukturierung BEHR'95 kamen die Produktentwicklung, Arbeitsvorbereitung, Betriebsmittelplanung und der Musterbau in das Werk Vaihingen. Mit dieser Maßnahme hat sich die funktionsübergreifende Projektarbeit deutlich verbessert.

Im Jahr 1999 wird der elektrisch geregelte, über die Fahrzeugelektronik angesteuerte Visco®-Lüfter, in Serie gehen. Es wird erwartet, dass diese neue Technologie die heutige, über ein Bimetall angesteuerte Kupplung, ersetzt.

Im Jahr 1905 als Kühlerfabrik gegründet, gehört BEHR zu den Pionieren der Kraftfahrzeugindustrie. Heute ist BEHR eine Unternehmensgruppe mit mehr als 3 Milliarden Mark Umsatz und weltweit mehr als 11 000 Mitarbeitern. 95 Prozent des Umsatzes werden mit der Automobilindustrie gemacht.

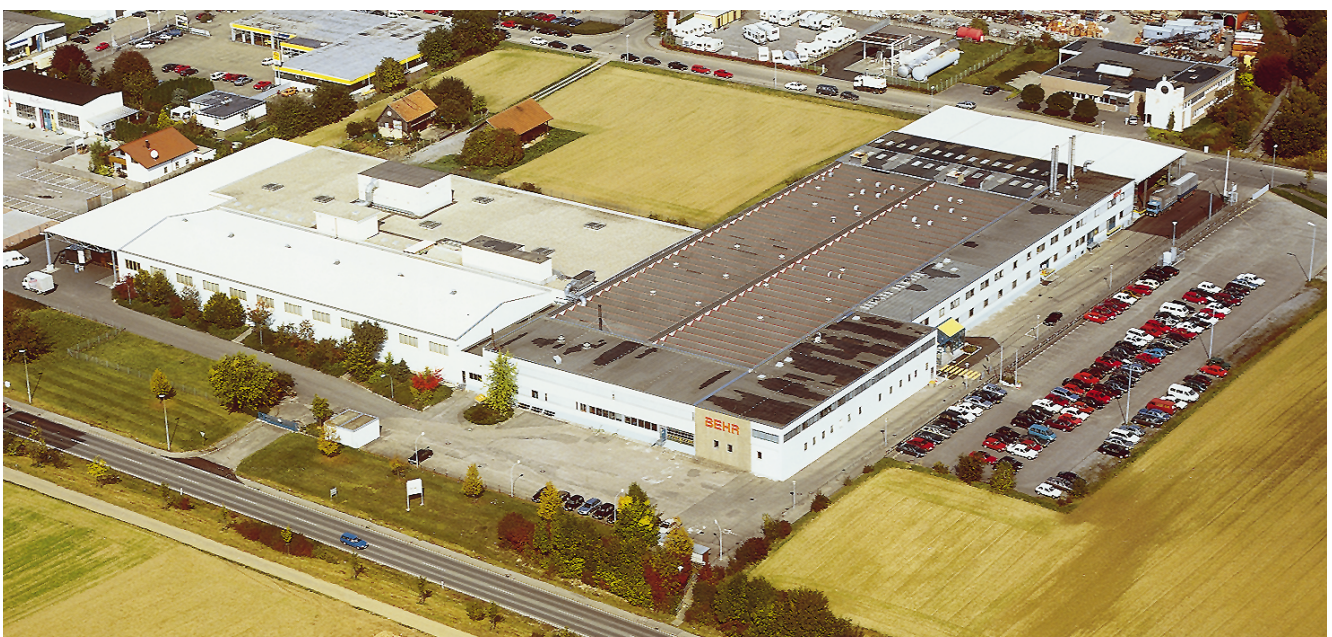
Die BEHR-Automobiltechnik liefert Komponenten und komplette Systeme für die Motorkühlung und Klimatisierung mit Produktionsstandorten in Europa, Nord-, Südamerika und Indien und ist damit ein globaler Zulieferer der Automobilindustrie. Ein wichtiger Baustein des Kraftfahrzeug-Kühlsystems, der Visco®-Lüfter und die Visco®-Lüfterkupplungen, wird im Werk Vaihingen und zukünftig in USA und Brasilien, gebaut. Ungefähr 200 Mitarbeiter fertigen jährlich 1,5 Millionen Pkw- und 240 000 Lkw-Lüfterkupplungen. Diese Lüfterkupplungen sind stufenlos regelbar und neuerdings elektrisch angesteuert, um den Kühlbedarf des



Automatische Fertigungslinie für Visco®-Lüfterkupplungen.

Oben: Visco®-Lüfterkupplung für Lkw.

Unten: Das BEHR-Werk Vaihingen aus der Vogelperspektive.



Chemische Fabrik Vaihingen / Enz



AGFA 

Chemische Fabrik Vaihingen/Enz
Steinbeisstraße 49 · D 71665 Vaihingen
Telefon 07042/9130 · Telefax 07042/91318
web: <http://www.chemvai.com>
E-Mail: kontakt@chemvai.com

Seit über 50 Jahren produziert die **Chemische Fabrik Vaihingen** Fotochemikalien. Mit einem Exportanteil von über 80% sind somit Produkte aus Vaihingen rund um den Globus verteilt. Fotochemikalien sind mehr als „Entwickler oder Fixierbäder“. Die **Agfa-Gevaert AG** ist mit dem Vaihinger Zweigwerk ein weltweiter Systemanbieter für den Kundenkreis Heimlabor, Profi, Minilab und Großfinisher.

Außerdem fertigt die Chemische Fabrik Vaihingen durch chemische Synthese Spezialkomponenten für das Agfa-Stammwerk in Leverkusen, die zur Herstellung von Filmen und Fotopapieren benötigt werden.

Im Werk vereinen sich unkomplizierte mittelständische Strukturen mit Technologie- und Informationspotential eines Großunternehmens. Synthese oder Konfektionierung von „Nicht-Foto“-Chemikalien bietet die Chemische Fabrik Vaihingen auch externen Interessenten im Lohnauftrag an.



Unical[®] wir heizen richtig ein

Heizkessel von hohem technischem Standard sind das Markenzeichen von Unical. Sie entstehen nach DIN ISO 9001, sind nach RAL UZ Blauer Engel und entsprechend der Geräteart nach deutschen sowie europäischen Richtlinien geprüft und bauart-zugelassen.



Öl-, Gas- und Holz-Heizkessel von Unical sparen Energie, schonen die Umwelt, sind einfach zu bedienen und wartungsfreundlich.



Das 1996 erbaute Verwaltungs-, Vertriebs- und Servicezentrum in der Tafinger Straße, Gewerbegebiet Fuchsloch, Vaihingen/Enz

Strikte Orientierung am Markt, Fachhandelstreue sowie ein umfassendes Kesselprogramm sind Firmenkonzzept und Ausgangsbasis für den überdurchschnittlichen Erfolg dieses dynamischen Unternehmens.

Unical

Kessel und Apparate GmbH

Tafinger Straße 14 · 71665 Vaihingen/Enz · Tel. 07042/956-0 · Fax /956-200
Internet: <http://www.unical.de> · e-mail: unical@t-online.de

Vaihinger Straße 2 · 71665 Vaihingen · Telefon 07042/9522-0 · Telefax 07042/9522-32
E-Mail: Raiffeisenbank.Vaihingen@email.rwg.de – **Internet:** <http://www.rb-vaihingen.wgv.de>

Wir sind eine moderne Raiffeisenbank, die zusammen mit Ihrem Finanzverbund sämtliche Finanzdienstleistungen anbietet. Wir verstehen uns als eine zukunftsorientierte Bank und stehen neuen Ideen aufgeschlossen gegenüber.

Auf Grund des engen Kontaktes zu unseren Kunden, verbunden mit den kurzen Entscheidungswegen in unserer Bank, sind wir in allen Bereichen ein kompetenter und leistungsstarker Partner.



Die Wirtschaft des Industrie- und Handelskammerbezirks Ludwigsburg

Der Landkreis Ludwigsburg mit seinen 490 000 Einwohnern zählt zu den wirtschaftsstärksten der Region Stuttgart. Typisch für die Industrie des Kreises ist ein deutliches Überwiegen der Mittel- und Kleinbetriebe. Im Vordergrund stehen dabei die Unternehmen der Metallindustrie, bei denen die Elektrotechnik, der Maschinenbau und die Kraftfahrzeugzulieferer die größten Umsatzträger sind. In diesen Firmen werden Transferzentren für die Autoindustrie, Walzfräsmaschinen, Maschinen für die Druckereibranche, Zündspulen und Zündkerzen, Filter, Getriebe, Scheibenwischer bis hin zur kompletten Brauerei hergestellt. Die meisten Firmen arbeiten in hohem Maße für den Export mit weltweiten Geschäftsbeziehungen.

Aber auch Unternehmen der Konsumgüterindustrie sind im Kreis Ludwigsburg beheimatet, die durch Produkte wie Schuhe, Lebensmittel, oder Textilien gekennzeichnet sind. Chemische Industrie, Kunststoffindustrie, Bodenbeläge, die Möbelbranche, Druckereien und Verlage runden das Bild der Produktpalette ab.

Der Dienstleistungssektor hat in den letzten Jahren auch im Landkreis Ludwigsburg immer mehr an Bedeutung gewonnen. Der Handel, das Kreditgewerbe, die Versiche-



rungen und die sonstigen Dienstleistungen tragen inzwischen zu nahezu sechzig Prozent zum Inlandsprodukt bei, bei steigender Tendenz. Im gesamten Kammerbezirk hat sich in den letzten Jahrzehnten eine attraktive Handelslandschaft gebildet, die vom traditionellen Einzelhandel in der Innenstadt, an den Ortsrändern gelegenen Verbrauchermärkten und Baumärkten, bis hin zum Einkaufszentrum auf der grünen Wiese reicht. Mit der Filmakademie Baden-Württemberg und dem Film- und Medienzentrum wurde Ludwigsburg in den letzten Jahren zu einem bundesweit bekannten Medienstandort, wie die Ansiedlung namhafter Firmen der Branche beweist. Die Kammer unterstützt gerade diese richtungsweisende Entwicklung, indem sie das im Film- und Medienzentrum integrierte Existenzgründerzentrum mit initiiert hat.

**Die lokale
Nummer 1**

■ Marktplatz 15
 71665 Vaihingen
 an der Enz
 Telefon
 (07042) 919-0
 Telefax
 (07042) 919-55
 E-mail: info@vkz.de
 Internet:
<http://www.vkz.de>

Verbindungen in alle Welt

- DB-Agentur
- Vertretung aller namhaften Reiseveranstalter
- Flugscheine aller Airlines

→ IHR SPEZIALIST FÜR GESCHÄFTSREISEN ALLER ART

Mitgesellschafter in Deutschlands großer Reisekooperation


VKZ-Reisebüro
 Marktplatz 15 · 71665 Vaihingen/Enz
 Telefon (07042) 919-30
 Telefax (07042) 919-55


DERPART
 DER PARTner für Ihre Reise

LoraCon

Lothar Rapp Container + Transporte

- Entsorgungsspezialist
- Absetzmulden
- Private und gewerbliche Abfälle
- Bauschutt, Sperrgut und vieles mehr

Entsorgungsfachbetrieb



Einsammeln · Befördern · Lagern

Seemühle 8 · 71665 Vaihingen / Enz
Telefon 07042 / 14617

Elektronikschrottverwertung und Entsorgung

FEINZERLEGUNG

Fachgerechte Demontage aller Elektro- und Elektronikgeräte. Manuelle Feinzerlegung, Schadstoffentfrachtung, Sortierung in die unterschiedlichen Wertstoff-Fraktionen wie zum Beispiel Kunststoffe, Metalle, Kabel etc., die einer entsprechenden Aufbereitung und Wiederverwertung zugeführt werden.

SCHADSTOFFE

Täglich werden die Schadstoffmengen gewogen, im Betriebstagebuch genau dokumentiert und den TÜV gemeldet, der die umweltgerechte Entsorgung prüft und überwacht. Wir garantieren eine fachgerechte Schadstoffentfrachtung!

WIR PRAKTIZIEREN UMWELTGERECHTES RECYCLING

Nach Eingang des Elektronikschrotts wird dieser exakt im Betriebstagebuch eingetragen, anschließend sortiert und der Grobdemontage zugeführt. Nun folgt die Feinzerlegung der einzelnen Teile in acht Fraktionen, Menge und Gewicht der Stoffe wird genau dokumentiert, dem TÜV gemeldet und soweit möglich aufbereitet und verwertet. Nur wenige unverwertbare Reststoffe werden Deponien zugeführt.

Wir bieten einen **Demontageservice** für Altanlagen und bei größeren Mengen einen **Abholservice** an. Bei längerfristigen Entsorgungsverträgen können Sie von günstigeren Konditionen profitieren. Wir garantieren eine umweltgerechte Entsorgung, unser Betrieb wird jährlich vom TÜV geprüft.

GWP Dr. Haag GmbH

– Ihr Altgeräte-Entsorger in Südwest-Deutschland –

GWP

GWP Dr. Haag GmbH
Maulbronner Straße 88
71665 Vaihingen/Enz
Telefon 07042/840020
Telefax 07042/840027
Internet: www.special-e-recycling.com
E-Mail: GWPHaag@e-recycling.com



Entsorgungsfachbetrieb
gemäß § 52 KrW-/AbfG





BV Rayer



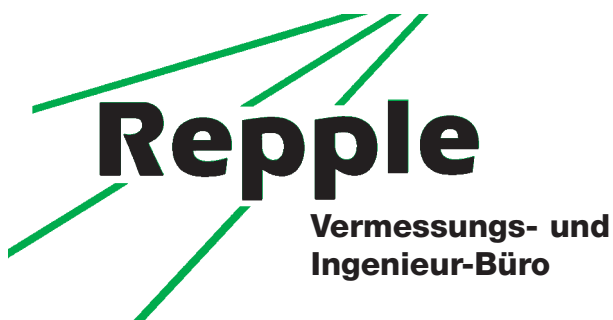
BV Eberle

- Bauleitplanung
- Gewerbebau
- Altbausanierung
- individueller Wohnbau



BV Kaspar

art nouveau PLANUNGSGRUPPE
Lippeck + Lechner
 Freie Architekten und Stadtplaner VDA
 Klosterbergstr. 34 · 71665 Vaihingen/Enz
 Tel. 07042/35111 · Fax 07042/35122
 E-Mail: lippeck_lechner@t-online.de



**Vermessungs- und
 Ingenieur-Büro**

Günter Repple

Dipl.-Ing. (FH)

Ortszentrum 11, 75428 Illingen

Telefon 07042/820822

Telefax 07042/24099

Beratender Ingenieur, Ing.-Kammer Baden-Württ.

Das können wir für Sie tun:

■ **Baubegleitende Vermessungen:**

- Geländeaufnahmen
- Erstellen von Lageplänen zum Bauantrag
- Gebäudeabsteckungen
- Schnurgerüsteinmessungen
- Erdmassenberechnungen
- Bauwerksüberwachungen

■ **Tiefbauplanungen**

- Planung, Ausschreibung und Abrechnung von öffentlichen und privaten Straßen, Parkplätzen, Kanalisationen und Wasserversorgungsleitungen



R schlüsselfertiger Wohnbau

R konventioneller Wohnbau

R schlüsselfertiger Gewerbebau

R konventioneller Gewerbebau

**Reidenbach
Bauunternehmung
Robert-Koch-Str. 23
71665 Vaihingen/Enz**

Telefon 07042 / 820380
Telefax 07042 / 820391
Mobilitel. 0171 / 7728892

e-mail: bu@reidenbach-bau.de
<http://www.reidenbach-bau.de>



*Rufen Sie uns an
oder besuchen Sie uns auf unserer Internetseite!
Wir unterbreiten Ihnen gerne ein unverbindliches
Angebot nach Ihren individuellen Wünschen.*

seit 1972



INTERKOMMUNALES GEWERBEGEBIET „ENSINGEN SÜD“

Stadtplanung
Verkehrsplanung
Erschließungsplanung
Siedlungswasserbau
Ingenieurvermessung
Lagepläne
Absteckungen
Schnurgerüste
Massenberechnungen
Gutachten
Deformationsbeob.

uwe schwarz Berat. Ingenieur
Freier Stadtplaner
Verkehrsplaner

Franckstraße 38 71665 Vaihingen an der Enz
Postfach 1350 71656 Vaihingen an der Enz
Tel. 07042/5653, Fax 13811, E-Mail: IBSchwarz@t-online.de
Unsere Adresse im Internet: www.schwarzingenieure.de



In diesem Zeichen steckt
Erdgas-Wärme zum Wohlfühlen.

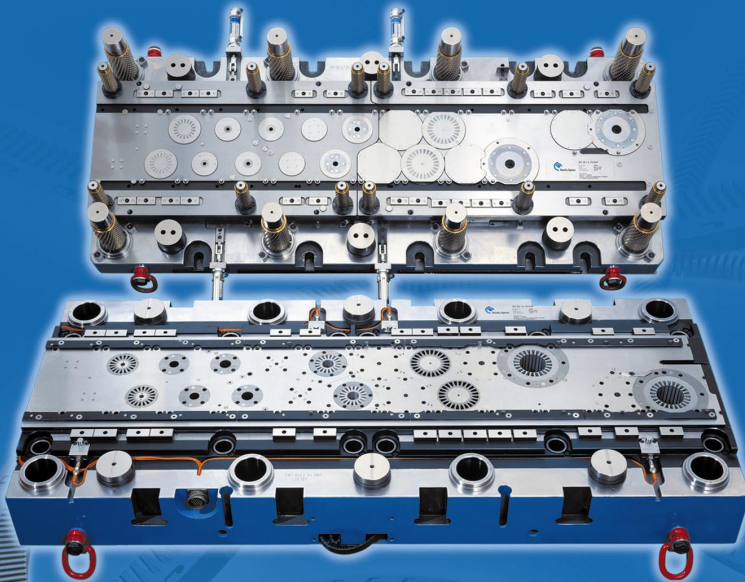


Wellige Wärme und ein angenehmes Raumklima – heizen mit Erdgas kommt nicht nur bei Groß und Klein gut an, sondern bedeutet auch einen aktiven Beitrag für unsere Umwelt. Denn die Abgase einer modernen Erdgasheizung sind nahezu frei von Schwefeldioxid, Staub und Ruß. Zudem muß Erdgas weder geliefert noch gelagert werden, so daß im Keller neuer Lebensraum geschaffen wird. Überzeugen Sie sich von den vielen positiven Seiten von Erdgas. Unsere NWS-Fachberater stehen Ihnen mit gutem Rat zur Seite. Rufen Sie an: Neckarwerke Stuttgart AG, Lautenschlagerstraße 21, 70173 Stuttgart, Tel. (07 11) 2 89 4 26 35, www.nws-ae.de

Inserentenverzeichnis

Architekturbüro , Lippeck + Lechner	15
Bauunternehmen , Reidenbach	16
Chemische Industrie , Agfa – Gevaert AG	11
Elektronikschrottverwertung und Entsorgung , GWP Dr. Haag GmbH	14
Entsorgungsfachbetrieb , LoraCon	14
Erdgas , Neckarwerke Stuttgart AG	U 3
Industrie- und Handelskammer	12
Ingenieurbüro , Günter Repple	15
Kreiszeitung , Vaihinger Kreiszeitung	13
Lüfterkupplungen , Behr GmbH & Co.	10
Öl-, Gas- und Holz-Heizkessel , Unical Kessel und Apparate GmbH	11
Raiffeisenbank Vaihingen/Enz eG	12
Verkehrsplanung , Uwe Schwarz	16
Vermessung , Uwe Schwarz	16
Vermessungsbüro , Günter Repple	15
Werkzeugbau , Kienle + Spiess, Stanz- und Druckgießwerk	U 4

Spitzentechnologie am Standort Vaihingen



KIENLE + SPIESS Werkzeugbau, Vaihingen

Stanzpaketierwerkzeug IEC90/2

Die Anforderung:
möglichst rationelle Herstellung von
Stator- und Rotorpaketen mit zulässigen
Toleranzen von wenigen μ !

Die Lösung:
Stanzpaketierwerkzeug (Gewicht 3t), das
je Minute ca. 1.200 Stator- und
Rotorlamellen stanzt, gleichzeitig diese
Lamellen bis zu einer definierten Länge
paketiert und die Rotorpakete dabei
nach Vorgabe exakt verschränkt.

Feinmechanik im Tonnenbereich!

BLUM GmbH

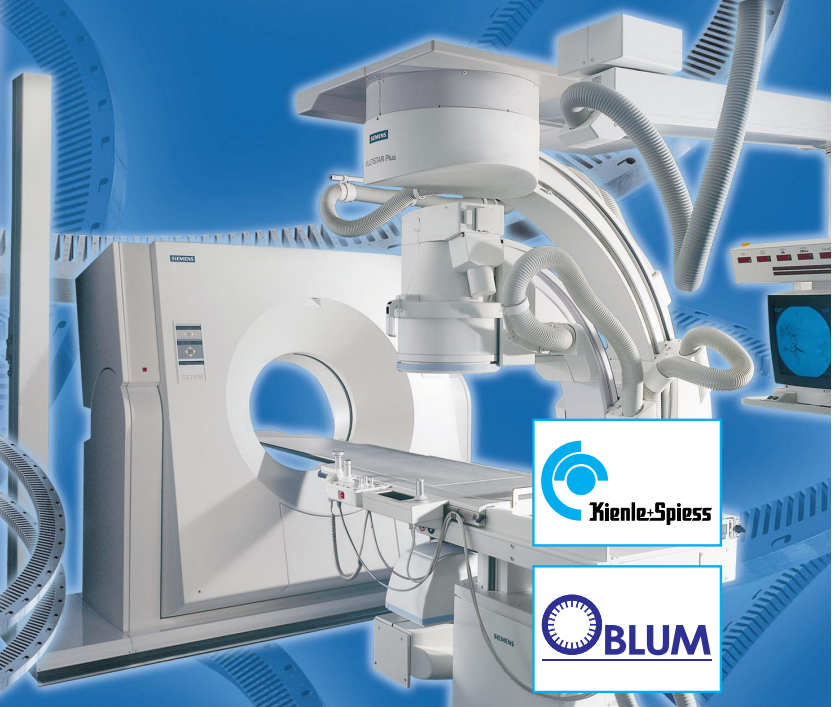
Computertomographen SOMATOM Plus 4 des
Bereichs Medizintechnik der SIEMENS AG
werden mit getriebelosen Direktantrieben der
Fa. ZIEHL-ABEGG GmbH & Co. KG ausgerüstet.

Die Anforderung:
besonders präzise Drehbewegungen
bis zu 120 U/min.

Die Lösung:
hochpolige, permanentmagneterregte
Synchronmaschinen.

Lieferanteil der Blum GmbH:
Ringstator für Hohlwellenmotoren mit
360 Nuten - Abmessung ca. 1.000 mm aus
742 Segmenten geschichtet und unter Druck
verbacken.

Eine zukunftsorientierte Technologie, entwickelt
für Motoren und Transformatoren, die höchsten
Anforderungen genügen müssen, wie z. B. die
Antriebe in fahrbaren Computertomographen.



BLUM GmbH

Bauelemente für Elektromotoren und Transformatoren
Erich-Blum-Straße 33
D-71665 Vaihingen
Tel.: ++49 (0) 7042-108-0
Fax: ++49 (0) 7042-108-197

KIENLE + SPIESS

Stanz- und Druckgießwerk GmbH
Bahnhofstraße 23
D-74343 Sachsenheim
Tel.: ++49 (0) 7147-29-0
Fax: ++49 (0) 7147-29-488

